

Astuces pour les familles :

Apprendre plus d'une langue aux enfants

Il existe plusieurs façons d'apprendre à un enfant à parler plus d'une langue. Faites ce qui convient le mieux à votre famille!

Astuces pour les parents

Assurez-vous que votre enfant entende votre langue maternelle régulièrement, et le plus tôt possible.

Pourquoi? Le cerveau de l'enfant est prêt à apprendre différentes langues dès sa naissance.

Si vous parlez deux langues à la maison, parlez beaucoup dans chacune d'elles.

Pourquoi? Il est meilleur pour le développement de son langage qu'un enfant soit exposé aux deux langues en même temps. Les parents devraient parler au moins 30 % du temps dans la seconde langue.

Assurez-vous que votre enfant entende les mots dans la vraie vie, et non dans une émission, sur un écran.

Pourquoi? La meilleure façon pour les jeunes enfants d'apprendre une langue est de leur parler directement et de les laisser vous entendre parler à d'autres personnes. **Encore mieux :** lorsque les parents ou les accompagnateurs lisent et racontent des histoires dans leur langue maternelle, les enfants entendent beaucoup de mots de différents types.

Conseils pratiques :

Une langue par adulte :

Un adulte de la famille peut s'exprimer dans une langue, et l'autre adulte parler la seconde. De cette façon, l'enfant entendra les deux langues tous les jours.

Un adulte pour deux langues : Un adulte de la famille peut s'exprimer tantôt dans une langue, tantôt dans l'autre. **Astuce :** Il est préférable de changer de langue d'une phrase à l'autre (p. ex. « Regarde là-bas, un chien! A dog! ») plutôt qu'en plein milieu d'une phrase (p. ex. : « Regarde là-bas, a dog! Un chien! »).

Essayez ces deux conseils.

Pourquoi? Il existe plusieurs façons d'apprendre à un enfant à parler plus d'une langue. Vous pouvez utiliser les deux conseils présentés plus haut.

Participez à des activités à l'extérieur de la maison, durant lesquelles l'enfant pourra entendre sa langue maternelle. Parlez avec des grands-parents et d'autres membres de votre famille élargie. Visitez des événements communautaires locaux (comme des programmes de bibliothèques gratuites, des festivals cultures, etc.). Interagissez avec d'autres personnes qui parlent la même langue que vous (p. ex. une gardienne qui parle le pendjabi, un professeur de piano qui parle le français, un coach de soccer qui parle le mandarin). **Pourquoi?** Plus un enfant est exposé à une langue parlée par d'autres personnes, plus cela l'aide à l'apprendre.

Pour obtenir plus d'information sur l'alphabétisation précoce, sur le développement du langage et pour avoir des astuces sur la façon de soutenir votre enfant, visitez le site de la Fondation pour l'alphabétisation des enfants canadiens au <https://alphabetisationdesenfants.ca/>



Fondation pour
l'alphabétisation
des enfants
canadiens

Canadian
Children's
Literacy
Foundation

Questions fréquentes :

Élever un enfant lorsqu'on parle plus d'une langue

Question

Réponse

Pourquoi mon enfant devrait-il parler une langue autre que l'anglais ou le français?

Il y a plusieurs avantages à parler plus d'une langue! Ceux-ci incluent les aspects cognitif, socioémotionnel, professionnel, culturel et personnel.



Nous ne parlons ni l'anglais ni le français à la maison. Cela signifie-t-il que mon enfant aura de la difficulté à apprendre ces langues à l'école?

Non. L'important est que votre enfant entende beaucoup de mots à la maison, peu importe la langue, et ce, dès sa naissance. Lorsqu'un enfant connaît bien sa langue maternelle, il comprend mieux comment et quand communiquer et utiliser une langue. Cela l'aide à apprendre la langue parlée à l'école assez rapidement, plus spécialement parce qu'il y sera exposé et qu'il aura l'occasion de s'y exercer dans beaucoup de contextes.



Nous parlons deux langues à la maison. Cela signifie-t-il que mon enfant connaîtra moins de mots que les autres enfants lorsqu'il commencera l'école?

Non. Les enfants qui entendent plus d'une langue à la maison connaissent habituellement autant de mots que ceux qui n'en parlent qu'une. Parfois, ils en connaissent même plus! **Voici un exemple** : deux enfants sont meilleurs amis. L'un vient d'une famille qui parle le français et le farsi. L'autre vient d'une famille qui ne parle que le français. Lorsqu'ils commenceront l'école, les deux enfants connaîtront presque le même nombre total de mots. La différence est que l'un des enfants connaîtra des mots en français et en farsi, tandis que l'autre en connaîtra seulement en français. Lorsqu'il commencera l'école, l'enfant qui parle français et farsi devrait être capable de rattraper la différence et de suivre les cours comme les autres, puisqu'il sera tout aussi exposé à la langue parlée à l'école.



Notre enfant risque-t-il d'être confus et de développer de moins bonnes habiletés de langage si nous lui parlons dans plus d'une langue?

Non. Les enfants qui sont exposés à plus d'une langue ont en fait moins de chances de présenter des retards sur le plan du développement langagier que les enfants qui n'en parlent qu'une. Voilà une bonne nouvelle!



Pour obtenir plus d'information sur l'alphabétisation précoce, sur le développement du langage et pour avoir des astuces sur la façon de soutenir votre enfant, visitez le site de la Fondation pour l'alphabétisation des enfants canadiens au <https://alphabetisationdesenfants.ca/>



Fondation pour
l'alphabétisation
des enfants
canadiens

Canadian
Children's
Literacy
Foundation